

## ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS

### III. RÉSZ

amely létrejött egyrészről

a **Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Rendőr-főkapitányság**

Székhely: 5000 Szolnok, Baross u. 39.

Adószám: 15720106-2-51

Bankszámla szám: 10045002-01451612-00000000

Képviseli: Dr. Rádi Norbert r. ezredes, rendőrségi főtanácsos, megyei rendőrfőkapitány

mint **Vevő** (a továbbiakban: Vevő),

másrészről

Név: **SHIP & CAR Hajó és Autójavító, Szolgáltató és Kereskedelmi Korlátolt Felelősségű Társaság**

Székhely: 1044 Budapest, Zsilip utca 9.

Adószáma: 13358420-2-41

Cégjegyzékszám: 01-09-731203

Bankszámlaszáma: 10700079-24981402-51100005

Képviseli: Koczka József ügyvezető

mint **Eladó** (a továbbiakban: Eladó),

együtt továbbiakban: **Felek** között az alulírott helyen és időben az alábbi feltételekkel.

#### **1. Preambulum**

Vevő ajánlatkérőként „Tiszai Vízügyi Rendőrkapitányság részére hajómotorok és hajtóművek beszerzése, beszerelése, valamint hajó külmotorok és jet-skik beszerzése” tárgyú, a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (a továbbiakban: Kbt.) Második része szerinti nyílt közbeszerzési eljárásban ajánlattételi felhívást tett közzé. A 2020/S 251-628336 számú ajánlattételi felhívásra Eladó ajánlattevőként a III. rész (Hajó külmotorok beszerzése) vonatkozásában érvényes és nyertes ajánlatot tett. Felek ezen eljárás eredményeként kötik meg jelen adásvételi Szerződést (a továbbiakban: Szerződés).

Felek jelen Szerződést az Ajánlati felhívás, a Kiegészítő közbeszerzési dokumentum és a nyertes Ajánlat tartalmának megfelelően kötik meg, mely dokumentumok jelen Szerződés elválaszthatatlan mellékletét képezik azok csatolása nélkül is.

#### **2. A Szerződés tárgya:**

Vevő megrendeli, Eladó elvállalja „Tiszai Vízügyi Rendőrkapitányság részére hajómotorok és hajtóművek beszerzése, beszerelése, valamint hajó külmotorok és jet-skik beszerzése” tárgyú beszerzési eljárás III. részéhez kapcsolódóan az Ajánlati Felhívásban részletezett műszaki paraméterekkel rendelkező hajó külmotorok és egyéb alkatrészek (továbbiakban Termékek) beszerzését, illetve leszállítását a jelen Szerződés tartalmi elemét képező közbeszerzési dokumentáció, az ahhoz tartozó Műszaki leírás (1. számú melléklet) nyomán kialakult végső Ajánlat alapján a hatályos jogszabályokban rögzített előírások betartásával, amelynek ellenében Vevő a 7.1. pontban rögzített ellenszolgáltatást fizeti meg eladónak.

Eladó jelen Szerződés aláírásával vállalja, hogy a Termékeket a jelen Szerződésben foglaltak szerint Vevő részére határidőben leszállítja és átadja, valamint a jelen Szerződés szerinti egyéb kötelezettségeit szerződésszerűen teljesíti.

### **3. A teljesítés helye**

Eladó a Termékeket a Készenléti Rendőrség Műszaki és Üzemeltetési Igazgatóság Műszaki Osztály Kísérőhajó és Rendészettechnikai Alosztály 1211 Budapest, Szikratáviró út 17-21. E/5 épület alatti objektumába köteles leszállítani és Vevő képviselője részére átadni.

### **4. Teljesítés ideje**

Eladó a Műszaki leírásban rögzített Termékeket jelen Szerződés mindkét fél általi aláírását követő 1 hónapon (30 naptári napon) belül köteles Vevő képviselője részére átadni.

Vevővel történt egyeztetést követően Eladó előteljesítésre jogosult.

Eladó hajó külmotoronként részteljesítésre jogosult, amennyiben a külmotor és az egyéb szükséges alkatrészek együttesen kerülnek leszállításra.

### **5. Teljesítés**

5.1. Vevő a Termékeket a 4. pontban meghatározott határidőig a 3. pontban meghatározott helyre köteles leszállítani és Eladó képviselője részére átadni.

5.2. Ha jelen Szerződés teljesítése során Eladó olyan körülménybe ütközik, amely meggátolja feladatai határidőben való teljesítését, erről köteles Vevőt késedelem nélkül értesíteni. Az írásbeli értesítésnek tartalmaznia kell a késedelem okát és annak várható időtartamát. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért Eladó felelős.

5.3. Eladó köteles továbbá késedelem nélkül írásban jelezni Vevő felé, ha

- olyan ismert tény birtokába jut, amely befolyásolja a feladatai jelen Szerződésben rögzítetteknek megfelelő teljesítését,
- olyan körülményt észlel, amely a feladata eredményességét, vagy határidőben való elvégzését veszélyezteti vagy gátolja, és így befolyásolja teljesítését.

Eladó értesítésének kézhezvételét követően Vevő késedelem nélkül írásban dönt arról, hogy a teljesítési határidő meghosszabbításához vagy a teljesítés módjának megváltoztatásához hozzájárul-e.

5.4. Eladó a Termékeket rendeltetésszerű használatra alkalmas állapotban, tartozékaikkal és a Termékekhez tartozó teljes körű dokumentációval – ideértve különösen, de nem kizárólagosan a használati útmutató(ka)t, valamint mindazon dokumentumot, mely a vonatkozó jogszabályi előírásokkal összhangban a Termékek Vevő általi használatához szükségesek – egyidejűleg köteles átadni Vevő részére az átadás-átvétel során. A beszerzett külmotoroknak CE tanúsítvánnyal és származási igazolvánnyal kell rendelkezniük. Eladó köteles Vevőt az átadás-átvételnél írásban tájékoztatni a jelen Szerződés tárgyát képező Termékek lényeges tulajdonságairól és az azok üzemeltetésével kapcsolatos követelményekről.

5.5. Eladó a Szerződés tárgyát képező Termékeket átadás-átvételi eljárás során köteles átadni Vevőnek, amely keretében Felek elvégzik azokat a szokásos vizsgálatokat, amelyek a szerződéses teljesítés ellenőrzéséhez szükségesek. Felek az átadás-átvételi eljárás során a hajó külmotorokat és egyéb alkatrészeket megvizsgálják, azonosító számaikat rögzítik.

5.6. Felek az átadás-átvételi eljárás során jegyzőkönyvet kötelesek felvenni. A jegyzőkönyv az alábbiakat tartalmazza:

- a Termékek pontos megnevezése, amennyiben azonosítószámmal rendelkeznek, az azonosítószám megjelölése,
- az átadás-átvétel időpontja,
- az átadás-átvétel helyszíne,
- a Szerződés műszaki teljesítése elbírálásához, az üzemeltetéshez szükséges beépítésre váró alkatrészek megfelelőségét igazoló CE tanúsítvány, származási igazolvány és számla átadásának megtörténte,
- az esetleges észrevételek, megjegyzések,
- Eladó, mint átadó és Vevő, mint átvevő képviselőjének aláírása.

5.7. Vevő Eladó teljesítését a jegyzőkönyv alapján ellenőrzi, és a jegyzőkönyv aláírásával igazolja a Termékek szerződésszerű átadását. Az átadás-átvételi jegyzőkönyv Vevő képviselője általi aláírása nem minősül joglemondásnak Vevő részéről.

5.8. Az átadás-átvétel során észlelt sérült, hibás terméket Vevő nem köteles átvenni, kifogását azonnal közli Eladóval. Az átvétel során észlelt mennyiségi, minőségi és sérülésre vonatkozó kifogásokat felek a jegyzőkönyvben rögzítik. Vevőnek az átadás-átvétel során nem kell vizsgálni a Termékek azon tulajdonságait, melyre a jótállás kiterjed.

Amennyiben Vevő képviselője azt állapítja meg, hogy valamely Termék nem felel meg a jelen Szerződésben rögzített követelményeknek, Vevő – kizárólagos választása alapján – jogosult az Eladót felhívni az adott Termék átadás-átvételi helyszínéről történő azonnali elszállítására, amennyiben a hiba Eladó által a jelen Szerződés szerinti átadás-átvételi helyszínen nem javítható. Eladó a hibajavítási kötelezettségének saját költségére köteles eleget tenni. Felek e körben rögzítik, hogy hibának minősül az is, ha valamely Termék dokumentációja hiányosan vagy nem megfelelő tartalommal kerül átadásra. Eladó a Vevő által meghatározott ésszerű, de 3 (három) munkanapnál nem hosszabb póthatáridőn belül köteles a teljesítése hibáit orvosolni, amennyiben szükséges a Terméket kicserélni. Felek rögzítik, hogy amennyiben Eladó a hibával érintett Terméket nem szállítja el a teljesítési helyről, azt Vevő Eladó költségére és kockázatára tárolja.

Felek rögzítik, hogy az Eladó által a hibajavítás érdekében elszállított Termékek vonatkozásában minden költség és kockázat az Eladót terheli.

A póthatáridők Vevő általi biztosítása nem mentesíti Eladót a jelen Szerződésben meghatározott jogkövetkezmények alkalmazása alól (ide értve különösen a felszámítható késedelmi kötbért). Vevő a jelen pontban rögzített, az Eladó hibás teljesítésével kapcsolatos, a hiba kiküszöbölését célzó intézkedések megtételére korlátlanul jogosult, azaz ismételten hibás teljesítés esetén is korlátozás nélkül jogosult felhívni Eladót a vonatkozó jogkövetkezmények érvényesítése mellett.

5.9. A kárveszély viselésének kötelezettsége a Termékek vonatkozásában az átadás-átvételi jegyzőkönyvek Vevő általi aláírásának időpontjától száll át Vevőre.

5.10. Amennyiben Eladó szerződésszerűen teljesíti kötelezettségeit, a sikeres átadás-átvételt tanúsító jegyzőkönyv aláírása a Vevő részéről az adott Termékek vonatkozásában a teljesítés igazolásának minősül. Eladó a Termékek vételáráról számláját a sikeres átadás-átvételt tanúsító jegyzőkönyv birtokában jogosult kiállítani.

5.12. Eladó személye csak a Kbt. 139.§ szerinti esetekben változhat. Eladó személye az előbbi eseten kívül csak új közbeszerzési eljárás eredményeként változhat. A jogviszony egyéb elemének változása esetén a Kbt. 141. §-ának rendelkezéseit kell alkalmazni.

## **6. Felek jogai és kötelezettségei**

### **Eladó jogai és kötelezettségei**

- 6.1. Eladó köteles a Kiegészítő közbeszerzési dokumentumban és mellékleteiben, valamint nyertes Ajánlatában megjelölt Termékek Vevő részére határidőben történő átadására.
- 6.2. Eladó köteles a Szerződés teljesítése során Vevővel együttműködni, a jelen Szerződésben és a vonatkozó jogszabályokban foglaltaknak megfelelően Vevő kapcsolattartójával folyamatos kapcsolatot tartani.
- 6.3. Amennyiben Eladó a jelen Szerződés szerinti valamely teljesítését bármely oknál fogva akadályoztatva látja, haladéktalanul köteles írásban értesíteni Vevőt az általa vállalhatónak tekintett és teljesíthető új határidőről. A módosított határidő kizárólag abban az esetben tekinthető érvényesnek, ha azt a Vevő írásban elfogadta. Felek rögzítik, hogy a határidő jelen pont szerinti módosítása nem mentesíti Eladót a jelen Szerződés szerinti késedelmi kötbér megfizetésének kötelezettsége alól, amennyiben a határidő-módosítást szükségessé tevő késedelem oka Eladónak felróható volt.
- 6.4. Eladó a Szerződés teljesítése során szakmai önállósággal, az irányadó jogszabályoknak, szakmai-etikai normáknak és szokásoknak megfelelően köteles eljárni.
- 6.5. Eladó kijelenti és szavatolja, hogy a jelen Szerződés tárgyát képező, általa leszállított Termékek első osztályú, új, gyári termékek, per-, teher- és igénymentesek és azok tulajdonjogát Vevő a jelen Szerződés szerinti ellenérték (adott Termékek Vételára) megfizetésével megszerzi azzal, hogy a használatukra azok szerződésszerű átadásától jogosult. E tekintetben új járműalkatrésznek minősül az az alkatrész, vagy fődarab, amely üzembe helyezve sem Magyarországon, sem pedig külföldön nem volt, bemutató, illetve próbajármű-komponensként nem használták.
- 6.6. Eladó a Termékeket jellegüknek megfelelően csomagolva köteles leszállítani. A csomagolásnak alkalmasnak kell lenni arra, hogy a Termékek épségét a szállítás és a tárolás időtartama alatt megóvjja.
- 6.7. Eladó szavatol azért, hogy harmadik személynek nincsen olyan joga, amely a Vevőre a jelen Szerződéssel átruházott tulajdonjogot és/vagy a jelen Szerződés alapján megszerzett bármely jogát korlátozná, vagy kizárná.
- 6.8. Eladó szavatol továbbá azért is, hogy a jelen Szerződés tárgyát képező Termékek rendelkeznek a rendeltetésszerű használatához szükséges kellékekkel, dokumentumokkal, továbbá azért, hogy a Termékek a jelen Szerződésben hivatkozott Kiegészítő közbeszerzési dokumentumban és Eladó Ajánlatában meghatározott követelményeknek megfelelően kerülnek leszállításra, illetve átadásra, és azok a rendeltetésszerű használatra minden további feltétel nélkül alkalmasak.
- 6.9. Eladó kijelenti és szavatolja a fentiekén túlmenően, hogy a Termékek okmányai és valamennyi egyéb okirat (értve ez alatt a kereskedelmi gyakorlatban szokásos összes okiratot és dokumentumot) megfelelnek a vonatkozó jogszabályokban és a jelen Szerződésben és mellékleteiben előírt követelményeknek (ideértve Vevő esetleges további, indokolt követelményeit is).



- 6.10. Eladó köteles Vevő részére magyar nyelvű terméktájékoztatót, az üzembe helyezéshez, rendeltetés- és jogszerű használathoz szükséges és a jótállásra vonatkozó valamennyi dokumentumot, használati utasítást átadni.
- 6.11. Eladó kijelenti, hogy a jelen Szerződésből fakadó kötelezettségeinek teljesítéséhez szükséges valamennyi feltételnek megfelel vagy a szerződésszerű teljesítéshez szükséges időben meg fog felelni, illetve rendelkezik vagy a szerződésszerű teljesítéshez szükséges időben rendelkezni fog a jelen Szerződésből eredő kötelezettségei teljesítéséhez szükséges valamennyi engedéllyel és képesítéssel.
- 6.12. Eladó a Termékek szállításának várható időpontjáról a szállítást megelőző 7 (hét) naptári napon belül értesíti Vevőt.
- 6.13. Eladó felel minden olyan kárért, amely a jelen Szerződésben vagy jogszabályban meghatározott kötelezettségének megszegéséből ered.
- 6.14. Eladó felel azért, hogy tevékenysége végzése során betartja a tevékenységére – és a teljesítéssel összefüggésben Vevőre – irányadó jogszabályokat, hatósági és egyéb előírásokat, etikai normákat.
- 6.15. Eladó a jelen Szerződés 2. számú mellékleteként csatolt dokumentum aláírásával nyilatkozik, hogy a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdés 1. pontja szerinti átlátható szervezetnek minősül. Ennek megváltozása esetén Eladó köteles Vevőt késedelem nélkül tájékoztatni. Amennyiben Eladó a Szerződéskötést követően beállott változás folytán már nem minősül átlátható szervezetnek, akkor Vevő az Eladói díj kifizetését megtagadja, figyelemmel az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 41. § (6) bekezdésére. Amennyiben Eladó jelen pont szerinti nyilatkozata valótlan tartalmú, Vevő jelen Szerződést azonnali hatállyal felmondja vagy – ha a Szerződés teljesítésére még nem került sor – a Szerződéstől azonnali hatállyal eláll.
- 6.16. Eladó a Kbt. 136. § (1) bekezdés a) pontja alapján nem fizethet, nem számolhat el a Szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, amelyek a 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek Eladó jövedelmének csökkentésére alkalmasak.
- 6.17. Eladó a Kbt. 136. § (1) bekezdés b) pontja alapján vállalja, hogy a Szerződésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét Vevő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 143. § (1)-(3) bekezdések szerinti ügyletekről Vevőt haladéktalanul értesíti.

### **Vevő jogai és kötelezettségei**

- 6.18. Vevő köteles – a Szerződés hatálya alatt – Eladót a Szerződés szerint meghatározott módon kizárólagosan igénybe venni, részére a jelen Szerződés teljesítéséhez szükséges dokumentumokat átadni és szükséges tájékoztatást megadni. Vevő feladata a teljesítés minőségének ellenőrzése és a teljesítés igazolása.
- 6.19. Vevő a Szerződés aláírásával egyidejűleg Eladó rendelkezésére bocsátja a feladat ellátásához szükséges, Eladó által igényelt információkat és dokumentumokat (Műszaki leírás stb.), melyek helyességéért és időben történő továbbításáért Vevő tartozik felelősséggel.
- 6.20. Vevő köteles a Szerződés hatálya alatt az Eladó szerződésszerű teljesítéséhez szükséges adatok, információk Eladó részére – ésszerű határidőn belül – történő rendelkezésre bocsátására. Vevő

tudomásul veszi, hogy abban az esetben, ha késedelmesen vagy hibásan teljesíti adatszolgáltatási vagy egyéb – pl. közreműködési – kötelezettségét, úgy az adott körben az Eladó egyidejű késedelmét kizárja.

- 6.21. Vevő köteles Eladó szerződésszerű teljesítését elfogadni, majd ezt követően a jelen Szerződésben meghatározott feltételek alapján köteles megfizetni a szerződésszerű teljesítés ellenértékét.
- 6.22. Vevő kötelessége az együttműködés feltételeinek Vevő oldaláról történő biztosítása.
- 6.23. Vevő jelen Szerződésben rögzített jogosultságai gyakorlásának elmulasztása nem mentesíti Eladót a kötelezettségei és felelőssége alól.
- 6.24. Vevő köteles Eladót minden olyan körülményről haladéktalanul értesíteni, amely az Eladó feladatai teljesítésének eredményességét vagy határidőre való elvégzését veszélyezteti vagy gátolja.

## **7. Fizetési feltételek**

- 7.1. Eladó a Műszaki leírásban rögzített Termékeket az Ajánlatában rögzített alábbi ellenérték ellenében adja át Vevőnek:
- 2 darab 100 LE teljesítményű hajó külmotor **nettó 5.503.938,- Ft**, azaz **nettó ötmillió-ötszázháromezer-kilencszázharmincnyolc forint + 27 Áfa (1.486.063,- Ft)/ 2 darab**, összesen **bruttó 6.990.001,- Ft**, azaz **bruttó hatmillió-kilencszázkilencvenezer-egy forint/2 darab**,
  - 3 darab 115 LE teljesítményű hajó külmotor **nettó 8.555.127,- Ft**, azaz **nettó nyolcmillió-ötszázötvenötezer-százhuszonhét forint + 27 Áfa (2.309.884,- Ft)/3 darab**, összesen **bruttó 10.865.011,- Ft**, azaz **bruttó tízmillió-nyolcszázhatvanötezer-tizenegy forint/3 darab**.
- 7.2. A 7.1. pont szerinti Vételár magában foglalja Eladó jelen Szerződés szerinti feladatai határidőre történő teljesítésének összes járulékos költségét (a Termékek teljesítési helyen történő átadásáig felmerülő valamennyi járulékos költséget, a teljesítési helyre történő szállítás költségét stb.); erre tekintettel Eladó Vevővel szemben semmiféle többlet-térítési vagy költségtérítési igényvel semmilyen jogcímen nem élhet. Eladó köteles a jelen Szerződés teljesítésével összefüggésben felmerülő mindazon költséget – ideértve különösen az esetleges, jótállási körbe tartozó hibák javításával, valamint a Termékek teljesítési helyre szállításával kapcsolatos összes költséget is – viselni, melynek Vevő általi viselését a jelen Szerződés nem írja kifejezetten elő és/vagy amelyhez kapcsolódó Eladó általi költségviselést a jelen Szerződés nem korlátozza kifejezetten.
- 7.3. A 7.1. pont szerinti Vételár módosítására a jelen Szerződés időbeli hatálya alatt nincs lehetőség. Eladó nem jogosult a jelen Szerződés feltételeinek – így különösen a Vételár – módosítását kérni bármely devizaárfolyam változására, finanszírozási kockázat megváltozására vagy bármely makrogazdasági hatásra hivatkozással vagy ha valamely adókulcs nő vagy csökken, új vám kerül bevezetésre, egy adófajta megszűnik, vagy bármilyen változás történik bármely adófajta értelmezésében vagy alkalmazásában a jelen Szerződés teljesítése során, amelyet az Eladóra, Alvállalkozókra vagy alkalmazottaira kivetettek vagy kivetnek, különösen a jelen Szerződés teljesítésével kapcsolatosan.
- 7.4. A Szerződés szerinti kifizetéseket Vevő HUF-ban köteles teljesíteni. Vevő előleget nem fizet. Vevő részszámla benyújtására lehetőséget ad hajó külmotoronként abban az esetben, ha a sikeres átadás-átvételi eljárás lefolytatására sor kerül.

- 7.5. Vevő a teljesítést Eladó teljesítését követően azonnal, de legkésőbb 2 (kettő) munkanapon belül ellenőrzi, a műszaki átadás-átvételi eljárást lefolytatja.
- 7.6. A megvalósuló teljesítés az alábbiakat tartalmazza: Műszaki leírásban szereplő paramétereknek megfelelő hajó külmotorok és egyéb alkatrészek beszerzése és teljesítési helyre történő szállítása, Vevő képviselője részére történő átadása.
- 7.6. A vételár megfizetése a Kbt. 135. § (1) és (5)-(6) bekezdései szerint kiállított, a szerződésszerű teljesítést igazoló átadás-átvételi jegyzőkönyv és számla alapján történik a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) 6:130. § (1)-(3) bekezdésében és az adózás rendjéről szóló 2017. CL. törvényben (Art.) foglalt rendelkezések figyelembevételével.
- 7.7. A számla a sikeres műszaki átadás-átvételi eljárást követően nyújtható be. Eladó a szerződésszerű teljesítést igazoló jegyzőkönyv kiállításától számított 8 (nyolc) naptári napon belül állítja ki számláját és azt Vevő részére (a Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Rendőr-főkapitányság Közgazdasági Osztálya útján) az 5000 Szolnok, Baross út 39. szám alatti címre haladéktalanul megküldi. Az Eladó által kibocsátott számla melléklete a jelen Szerződés alapján a részére a Vevő által kiállított, az adott számla szerinti ellenérték elszámolásának jogosságát igazoló, teljesítésigazolásnak minősülő műszaki átadás-átvétel jegyzőkönyv eredeti vagy másolati példánya.
- 7.8. Eladó számláit a hatályos jogszabályokban foglaltaknak megfelelően és az azoknak megfelelő határidőben köteles kiállítani. Eladó a benyújtott számlán az Art. 30.§ (2) bekezdés 2. mondatának megfelelően feltünteteti Vevő adószámát.
- Vevő mindaddig jogosult Eladó adott számláját visszautasítani, amíg az nem felel meg maradéktalanul a jelen Szerződésben foglaltaknak. A hibás, hiányos, téves címre megküldött vagy egyéb okból nem a jelen Szerződés rendelkezéseiben és/vagy a hatályos jogszabályokban megfogalmazottaknak megfelelő számla visszautasításából eredően az Eladó Vevővel szemben igényt nem érvényesíthet és köteles helyt állni a Vevőt az ilyen esetekből kifolyólag érő összes kárért. Az előzőekben részletezett esetekben a fizetési határidő a megfelelő számla kézhezvétele napján kezdődik.
- 7.9. Amennyiben Vevő a jelen Szerződésben kifejezetten meghatározott vagy egyéb, vonatkozó jogszabály alapján felmerülő bármely okból a kifizetés visszatartására kényszerül, a jogszerű visszatartás következtében bekövetkező későbbi, részleges vagy teljes kifizetésből eredően Eladó Vevővel szemben semmiféle igényt – különös tekintettel a késedelmi kamat, kamat vagy egyéb költség megtérítésére irányuló igényre – nem érvényesíthet.
- 7.10. Vevő Eladó számlájának ellenértékét a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdésében foglalt szabályoknak megfelelően, annak kiállításától számított 30 (harminc) naptári napon belül, banki átutalással fizeti meg Eladó részére a számlán megjelölt bankszámlájára. Vevő fizetési kötelezettsége azon a napon minősül pénzügyileg teljesítettnek, amikor az adott díjat, ellenértéket Eladó számlavezető pénzintézete az Eladó bankszámláján jóváírta vagy jóvá kellett volna írnia.
- 7.11. Amennyiben Vevő fizetési kötelezettségének – Eladó kifejezett, írásban tett, a fizetésre póthatáridőt tartalmazó fizetési felszólítás ellenére – nem tesz eleget, akkor Eladó jogosult követelését a Ptk. szabályai szerint érvényesíteni.

## **8. Szerződésszegés**

- 8.1. Szerződésszegésnek minősül minden nem szerződésszerűen teljesített kötelezettség, gyakorolt jog. Szerződésszegés esetén beáll a Ptk. és jelen Szerződésben szabályozott késedelmi, meghíúsulási kötbér és kártérítési igényérvényesítés, valamint az elállás, felmondás gyakorlásának lehetősége mindkét fél részéről.
- 8.2. Eladó az általa a jelen Szerződéssel összefüggésben teljes körű kártérítési felelősséggel tartozik a Vevőt Eladó szerződésszegésével összefüggésben vagy abból eredően ért valamennyi kárért, beleértve a közvetett, következményes károkat – így különösen, de nem kizárólag a helyettesítés többletköltségeit – is.

Következményes kár a jelen Szerződés vonatkozásában az a kár, amely az Eladó magatartásának közvetett következménye, függetlenül attól, hogy azzal a szerződéskötés időpontjában a szerződésszegés lehetséges következményeként Eladó előre számolhatott-e.

Amennyiben a valamely Termék hibájából, nem megfelelő minőségéből eredően harmadik személynek kára keletkezik, harmadik személyek ezzel kapcsolatos, gyártóval szembeni igényérvényesítésében az Eladó köteles közreműködni.

Eladó kijelenti, hogy a jelen Szerződés megkötését megelőző közbeszerzési eljárás során az ajánlatában a jelen Szerződés szerinti egységárakat a jelen pontban foglaltakra is figyelemmel határozta meg.

## **9. Vis maior**

- 9.1. Felek mentesülnek szerződésszegésük jogkövetkezménye alól, ha a szerződésszegésre vis maior miatt került sor. Vis maiornak minősül minden olyan rendkívüli, a szerződéskötéskor előre nem látható és a Felek működési körén kívül eső körülmény, amely a Felek által elháríthatatlan, és amely a Szerződés teljesítését akadályozza vagy korlátozza. Így például természeti katasztrófa, háborús események, embargók, stb. Nem minősül vis maiornak az olyan sztrájk; üzembezárás, munkamegtagadás, amely az Eladót, illetve az Eladó Szerződéses kötelezettségeinek teljesítésében közreműködő harmadik személyeket érinti.
- 9.2. A vis maior által érintett Fél köteles a másik Felet értesíteni késlekedés nélkül a vis maior bekövetkezéséről vagy fennállásáról, közölve annak várható időtartamát. A vis maior bekövetkezését vagy fennállását igazoltatni kell.

A bejelentés vagy az igazolás elmulasztásával vagy késedelmével okozott kárért a mulasztó Fél anyagi felelősséggel tartozik.

- 9.3. A jelen Szerződésben szereplő határidők a vis maior által okozott igazolt időtartammal meghosszabbodnak. Amennyiben a vis maior időtartama meghaladja a 60 naptári napot, Vevőnek jogában áll a Szerződéstől elállni Eladó írásbeli értesítésével.

## **10. Szerződést biztosító mellékkötelezettségek**

- 10.1. Eladó a Ptk. 6:186 § (1) bekezdésének megfelelően kötbért köteles fizetni amennyiben olyan okból, amelyért felelős, megszegi a Szerződést. Eladó mentesül a kötbérfizetési kötelezettség alól, ha szerződésszegését kimenti.



#### 10.2. Késedelmi kötbér:

- Amennyiben Eladó a Szerződésben meghatározott teljesítési határidőt vagy vállalt egyéb kötelezettsége teljesítésének határidejét olyan okból, amelyért felelős elmulasztja, úgy Vevő jogosult Eladóval szemben késedelmi kötbért érvényesíteni.
- A késedelmes teljesítés esetén fizetendő késedelmi kötbér mértéke a késedelemmel érintett Termék nettó Vételárának 1 %-a naptári naponta, azzal, hogy Eladóval szemben érvényesített késedelmi kötbér maximális mértéke a nettó vételár 20 %-a.
- Vevő jogosult a késedelmes teljesítéssel összefüggő, kötbért meghaladó igazolt kárát is érvényesíteni Eladóval szemben.
- Sikertelen átadás-átvételi eljárás esetén a kötbérfizetési kötelezettség kezdeti időpontja a készre jelentés (teljesítési időpont), amennyiben ez a teljesítési határidőnél korábbi, úgy a teljesítési határidő időpontja.
- A késedelmi kötbér maximumának elérése esetén Vevő jogosult a Szerződéstől elállni, a Szerződést felmondani, illetve meghiúsulási kötbért érvényesíteni.

#### 10.3. Meghiúsulási kötbér:

- Amennyiben Eladó olyan okból, amelyért felelős, nem teljesíti a Szerződést, Vevő meghiúsulási közbért követelhet, melynek mértéke a nettó Vételár 20 %-a. A meghiúsulási kötbér érvényesítése a teljesítés követelését kizárja.
- Vevő a Szerződés teljesítését akkor tekinti meghiúsultnak, ha
  - a) Eladó a teljesítést megtagadja;
  - b) Eladó a Szerződést jogellenesen felmondja vagy attól jogellenesen áll el;
  - c) a Szerződés teljesítése Eladó érdekkörében felmerült okból ellehetetlenül;
  - d) Eladó a teljesítéssel – neki felróható módon – 20 naptári napot meghaladó késedelembe esik;
  - e) Eladó ismétlődő súlyos hibája megállapítható vagy Vevő által a szerződésszerű teljesítésre meghatározott póthatáridő is eredménytelenül telik el.

#### 10.4. Eladó a kötbér összegét Vevő felszólításától számított 8 (nyolc) naptári napon belül köteles Vevő bankszámlájára átutalni, illetve Vevő választása szerint jogosult a kötbér összegét az Eladó részére a jelen Szerződés szerint fizetendő Vételárból történő levonás útján vagy az Eladóval szemben fennálló bármely más tartozásába történő beszámítással érvényesíteni. Vevő jogosult eladótól a kötbér összegét meghaladó kárának megtérítését követelni.

#### 10.5. Jótállás

- Eladó a Termékek vonatkozásában a Termékek Vevő általi sikeres átvételétől (a szerződésszerű teljesítéstől) számított 18 hónapos jótállást vállal.
- Amennyiben a Termékre vagy annak bármely alkatrészére a gyártó cég, bármely Alvállalkozója, beszállítója vagy közreműködője a jelen pont szerinti jótállásnál hosszabb jótállást vállal, akkor ezen Termékek tekintetében ezen jótállási idő az irányadó.
- A jótállás teljes körű, azaz az teljes körűen kiterjed az Eladó által a jelen Szerződésben foglaltaknak megfelelően leszállításra kerülő Termékek, tartozékaik és alkatrészeik zavartalan, hibátlan működésére.
- Vevő a jótállás körébe tartozó, általa felfedezett hibát köteles haladéktalanul jelezni Eladónak. Amennyiben Vevő valamely Termék hibája kijavítását igényli, a javítást úgy kell elvégezni, hogy a Termék használhatósága, értéke ne csökkenjen. Javítás esetén a jótállás időtartama meghosszabbodik a hiba közlésének napjától azzal az időtartammal, amely idő alatt a Vevő a Terméket rendeltetésszerűen nem használhatta. A javítás időpontját, az elvégzett munkákat a jótállási jegyen fel kell tüntetni.
- A jótállás körébe tartozó hibajavítást Eladó legkésőbb – a Vevő eltérő, kifejezett rendelkezése hiányában – a Vevő vonatkozó értesítésének kézhezvételétől számított 3 (három) naptári

napon belül köteles megkezdeni és a lehető leghamarabb, de legkésőbb a hibajavítás megkezdésétől számított 7 (hét) naptári napon belül befejezni.

- Amennyiben a Termék nem javítható, illetve vevő a kijavítást 7 (hét) naptári napon belül nem tudja elvégezni, úgy Eladó köteles az ajánlott Termékkel egyenértékű Terméket biztosítani.
- Felek egyeztetését követően Vevő a hiba javítására Eladó részére hosszabb határidőt is biztosíthat.
- A jótállás időtartama alatt az Eladó a felelősség alól csak akkor mentesül, ha bizonyítja, hogy a hiba oka a teljesítés után keletkezett.
- A jelen pontban rögzítettek semmilyen tekintetben nem korlátozzák az Eladó jelen Szerződés szerinti, a hibás és/vagy késedelmes teljesítéssel összefüggésben fennálló felelősségét.
- A jelen Szerződésben meghatározott jótállási időtartam lejártá nem érinti a Vevőt jogszabály alapján megillető szavatossági jogok gyakorolhatóságát a vonatkozó jogszabályi rendelkezésekkel összhangban.

10.6. Felek rögzítik, hogy Vevő – kizárólagos választása szerint – ugyanazokat a jogosultságokat érvényesítheti a jótállás alapján, mint amelyeket a vonatkozó jogszabályok a szavatosság kapcsán biztosítanak Vevő számára.

## **11. A Szerződés módosítása, megszüntetése, felmondása**

### **11.1. A Szerződés módosítása**

Jelen Szerződés mindennemű módosítása és kiegészítése kizárólag írásos formában – felek előzetes egyeztetésével és kölcsönös egyetértésével – történhet a Kbt. 141. §-ban foglaltak figyelembe vételével. Vevő a tőle és Eladótól független harmadik személy felróható késedelme miatt, amelyre tekintettel Vevő és/vagy Eladó a köztük létrejött Szerződés szerinti kötelezettségét a műszaki tartalomnak megfelelő módon teljesíteni nem képes, feltéve, hogy az ajánlati kötöttség időpontjának beálltakor előre nem volt látható és bármelyik fél gondos eljárása esetén sem lett volna előre tudható, a Szerződést a Kbt. 141. § (6) bekezdésében foglaltak vizsgálata nélkül felek módosíthatják a Kbt. 141. § (4) bekezdés a) pontja alapján.

### **11.2. A Szerződés megszüntetése**

Jelen Szerződés megszűnik, amennyiben:

- mindegyik Fél a jelen Szerződésben vállalt összes kötelezettségét teljesítette, valamint a teljesítés és annak maradéktalan elszámolása is megtörtént;
- Felek jelen Szerződés közös megegyezéssel történő megszüntetéséről szóló megállapodása szerinti időpontban;
- Vevő jelen Szerződéstől eláll, vagy azt felmondással felmondja;
- Eladó jelen Szerződéstől eláll, vagy azt felmondással felmondja.

Vevő jogosult eladó súlyos szerződésszegése esetén – Eladó részére tértivevényes vagy ajánlott levélben megküldött, írásbeli nyilatkozatával azonnali hatállyal – a Szerződést felmondani vagy attól elállni. Eladó szempontjából erre szolgáló okoknak minősül, ha

- Eladó ellen felszámolási, végelszámolási vagy csődeljárás indul, illetve kényszersztörlését rendelik el;
- Eladó a Termékek bármelyikének leszállítására vonatkozó kötelezettségével 20 (húsz) napot meghaladó késedelemben esik, hacsak Vevő ennél hosszabb póthatáridőt nem biztosított a részére;
- Eladó hibájából a teljesítés ellehetetlenül;
- Eladó a jelen Szerződés alapján fennálló bármely egyéb kötelezettségét megszegi, és az Vevő ésszerű megítélése alapján súlyos szerződésszegésnek minősül, melynek

következtében Vevőnek a további teljesítés nem áll érdekében, kivéve, ha Eladó a Vevő felhívására a szerződésszegést a jelen Szerződés szerint meghatározott póthatáridő alatt orvosolja;

- Eladó a Vevővel való együttműködési kötelezettségét súlyosan vagy ismétlődően megszegi vagy egyébként olyan magatartást tanúsít, amely jelen Szerződés fenntartását lehetetlenné teszi.
- Eladó a teljesítést jogos ok nélkül megtagadja;
- Eladó bármilyen módon megteveszti a Vevőt, vagy valótlan adatot szolgáltat és ez közvetlen vagy közvetett módon súlyosan káros hatással lehet a lényeges Szerződéses kötelezettségek teljesítésére;
- Eladó által foglalkoztatott munkavállalók nem rendelkeznek érvényes és hatályos munkavállalói engedéllyel, munkaszerződéssel;

A Szerződést vevő felmondhatja, vagy – a Ptk.-ban foglaltak szerint – a Szerződéstől elállhat a Kbt. 143. §-ában rögzített esetkörökben.

Vevő köteles a Szerződést felmondani, vagy – a Ptk.-ban foglaltak szerint – attól elállni, ha a Szerződést megkötését követően jut tudomására, hogy Eladó tekintetében a közbeszerzési eljárás során kizáró ok állt fenn, és ezért ki kellett volna zárni a közbeszerzési eljárásból.

Eladó a Szerződést azonnali hatállyal felmondhatja, ha:

- Vevő fizetési kötelezettségének határidőben nem tesz eleget;
- Vevő hibájából a teljesítés ellehetetlenül;
- Vevő a jelen Szerződés alapján fennálló bármely egyéb kötelezettségét megszegi, és az Eladó ésszerű megítélése alapján súlyos szerződésszegésnek minősül, feltéve, hogy Vevő Eladó felhívására a szerződésszegést a jelen Szerződés szerint meghatározott póthatáridő alatt nem orvosolja;
- Vevő az Eladóval való együttműködési kötelezettségét súlyosan vagy ismétlődően megszegi vagy egyébként olyan magatartást tanúsít, amely jelen Szerződés fenntartását lehetetlenné teszi.
- Vevő célszerűtlen vagy szakszerűtlen utasítást ad, erre Eladó köteles őt figyelmeztetni. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért Eladó felelős, ha azonban Vevő a figyelmeztetés ellenére utasítását fenntartja, Eladó a Szerződéstől elállhat. Ha nem áll el, Vevő utasítása szerint a Vevő kockázatára köteles a tevékenységét végezni.

Jelen Szerződés megszűnése esetén Felek kötelesek egymással a megszűnést követő 15 (tizenöt) naptári napon belül elszámolni.

## **12. Alvállalkozó**

12.1. Eladó teljesítésében köteles közreműködni az olyan Alvállalkozó, aki a Vevő által meghirdetett közbeszerzési eljárásban részt vett Eladó alkalmasságának igazolásában. Eladó köteles a teljesítés során minden olyan – akár a korábban megjelölt Alvállalkozó helyett igénybe venni kívánt – Alvállalkozó bevonását bejelenteni, amelyet az Ajánlatában nem nevezett meg és a bejelentéssel egyidejűleg nyilatkoznia kell arról, hogy az általa igénybe venni kívánt Alvállalkozó nem áll a Kbt. 62. § szerinti kizáró okok hatálya alatt.

12.2. Vevő nem korlátozhatja Eladó jogosultságát Alvállalkozó bevonására, csak akkor, ha az eljárás során a Kbt. 65. § (10) bekezdése szerinti lehetőséggel élt. Eladó legkésőbb a Szerződés megkötésének időpontjában köteles Vevőnek valamennyi olyan Alvállalkozót bejelenteni, amely részt vesz a Szerződés teljesítésében, és – ha a megelőző közbeszerzési eljárásban az adott alvállalkozót még nem nevezte meg – a bejelentéssel együtt nyilatkozni, hogy az általa

igénybe venni kívánt Alvállalkozó nem áll kizáró okok hatálya alatt. E személyek teljesítésbe történő bevonásához Vevő a Szerződés aláírásával járul hozzá.

- 12.3. A jogosan igénybe vett Alvállalkozókért Eladó úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna. Jogosulatlan igénybevétel esetén Eladó felelős mindazért a kárért, ami e nélkül nem következett volna be.

### **13. Értesítés módja, kapcsolattartók**

- 13.1. Felek rögzítik, hogy valamennyi – a Szerződés teljesítésével összefüggő – információközlést/nyilatkozatot/értesítést írásban (postán, faxon keresztül, elektronikus úton), a megjelölt kapcsolattartók útján közölnek egymással, amelynek kézhezvételét a másik fél köteles ugyan ilyen formában visszaigazolni. Az értesítésekben foglaltak a kézbesítéskor, vagy a Felek által meghatározott időpontban lépnek hatályba. Előbbiek értelmében a jelen pontba ütköző módon közölt értesítések úgy tekintendők, mintha azokat a küldő fél meg sem tette volna.

A Felek tudomásul veszik, hogy a Felek levelezési címként a jelen Szerződésben meghatározott címet fogadják el. Amennyiben valamelyik Fél pontatlan, téves címet adott meg, illetve elmulasztja értesíteni a másik Felet a levelezési címe változásáról és emiatt válik sikertelenné a kézbesítés, akkor ennek a felelőssége az értesítést elmulasztó Felet terheli.

- 13.2. Az írásbeli értesítés hatálya a címzett általi átvételkor, illetve neki történő kézbesítéskor áll be, továbbá ha a faxvevő oldali érkeztetése megtörtént, azt a címzett fél köteles azonnal visszaigazolni. A Felek közös levelezési nyelve a magyar.

Felek levélben megküldött (postai térítvevényes) nyilatkozatai a térítvevényben megjelölt időpontban azzal, hogy akkor is kézbesítettnek tekintendők, amennyiben azok „nem kereste”, vagy „eredménytelen” vagy „elköltözött” vagy „címezett ismeretlen” jelzéssel érkeznek vissza. Az így visszaküldött iratot a postai visszaküldés napjára vonatkozó hatállyal kézbesítettnek kell tekinteni.

- 13.3. A kapcsolattartó képviseleti jogosultsága a Szerződés módosítására, azaz a Szerződési feltételek megváltoztatására nem terjed ki.

Vevő által kapcsolattartóként megjelölt személy/szervezet:

Név: Busi László r. ezredes  
Telefon: +36-30/6639-571  
e-mail: BusiL@jasz.police.hu

Eladó által kapcsolattartóként megjelölt személy/szervezet:

Név: Koczka József  
Telefon: +36 30/619-26-12  
e-mail: shipandcar@gmail.com

A kapcsolattartásra kijelölt személyében történő változásokról Felek kötelesek egymást haladéktalanul írásban értesíteni. A kapcsolattartásra kijelölt személyében történő változás nem minősül a Szerződés módosításának. A kapcsolattartók személyében bekövetkezett változás a másik félhez szerződésszerűen megküldött értesítéssel lép hatályba.



## **14. Titoktartás**

- 14.1. Felek a jelen Szerződéssel, illetve az annak során teljesített szolgáltatással kapcsolatosan kölcsönösen kijelentik, hogy a teljesítés során tudomásukra jutott minden információt és adatot bizalmasan kezelnek és megőriznek, ezeket a másik fél előzetes, írásbeli hozzájárulása hiányában nem hozzák nyilvánosságra vagy – a jogszabályban arra feljogosított személyek és szervek kivételével – harmadik személy tudomására, illetve semmilyen módon nem teszik azokat hozzáférhetővé illetéktelen személyek számára. Eladó a birtokába került információkat kizárólag a jelen Szerződésben meghatározott feladatok teljesítése érdekében használhatja fel.
- 14.2. Felek a titoktartási rendelkezések megszegése esetén jogosultak a jelen Szerződést azonnali hatállyal felmondani. A felmondás nem zárja ki a titoktartási kötelezettség megszegésére irányadó egyéb polgári vagy büntetőjogi szankciók alkalmazását.

## **15. Záró rendelkezések**

- 15.1. Jelen Szerződés a mindkét Fél általi aláírása napján lép hatályba. Amennyiben Felek nem egy napon írják alá jelen Szerződést, a hatályba lépés napja a későbbi aláíró fél aláírásának napja.
- 15.2. Felek a Szerződés teljesítése érdekében együttműködnek és a másik Fél szerződésszerű teljesítésének elősegítése érdekében úgy járnak el, ahogy az tőlük a mindenkori helyzetben – különös figyelemmel a jelen Szerződés előírására – elvárható. Ennek megfelelően kellő időben egymás rendelkezésére bocsátják a szükséges adatokat, valamint gondoskodnak a teljesítés további feltételeinek megteremtéséről; a teljesítést érintő minden lényeges körülményről haladéktalanul tájékoztatják egymást.
- 15.3. Felek rögzítik, hogy amennyiben a Szerződés bármely kikötése bíróság rendelkezése, vagy jogszabályváltozás miatt érvénytelennek bizonyulna, úgy az a Szerződés egyéb rendelkezéseinek érvényességét nem érinti, kivéve, ha az érvénytelennek minősülő rendelkezés vagy rész nélkül Felek a Szerződést nem kötötték volna meg vagy e rendelkezés, illetve rész hiányában a Szerződés értelmetlenné vagy értelmezhetetlenné válna. Felek az érvénytelenség miatt kiesett rendelkezést az annak tartalmához lehető legközelebb álló érvényes rendelkezéssel pótolják. Felek rögzítik, hogy a vonatkozó jogszabályok változása esetén jelen Szerződést a változásoknak megfelelően módosítják. A Szerződés értelmezése vagy bármely jellegű vizsgálata esetében Vevő birtokában lévő példány tartalma és szövege az irányadó.
- 15.4. Nem minősül szerződésmódosításnak Felek nyilvántartott adataiban, így különösen a székhelyében, képviselőiben, bankszámlaszámában bekövetkező változás, továbbá az elérhetőségekben, értesítési címben, a kapcsolattartók adataiban bekövetkező változás. Az említett változásokról az érintett Fél a másik Felet – az eset körülményeitől függően – vagy előzetesen írásban 3 (három) naptári napos határidővel vagy a változás bekövetkezését (bejegyzését) követő 3 (három) naptári napon belül köteles értesíteni. Ezen bejelentési kötelezettség elmulasztásából, vagy késedelmes teljesítéséből fakadó minden kárért a mulasztó Felet terheli a felelősség.
- 16.4. Felek kijelentik, hogy rendelkeznek a jelen Szerződés megkötéséhez szükséges felhatalmazásokkal, és a jelen Szerződésben rögzített kötelezettségeik szerződésszerű teljesítéséhez szükséges erőforrásokkal, feltételekkel.
- 16.5. Felek a Szerződésből fakadó jogvitáik rendezését elsődlegesen békés úton kötelesek rendezni, csak ennek eredménytelensége esetén fordulhatnak bírósághoz.

Felek megállapítják, hogy bármely vita eldöntésre, amely a jelen Szerződésből vagy azzal összefüggésben, annak megszegésével, megszűnésével, érvényességével vagy értelmezésével kapcsolatban keletkezik, a polgári perrendtartásról szóló 2016. évi CXXX. törvény rendelkezései szerint hatáskörrel és illetékességgel rendelkező rendes magyar bíróság jogosult eljárni.

16.5. A Szerződésben nem szabályozott kérdésekben és a szerződéses rendelkezések értelmezésében a Ptk. rendelkezései, valamint az egyéb hatályos magyar jogszabályok rendelkezései az irányadók.

16.6. A 14 számozott oldalból álló Szerződés 4 eredeti példányban készült, melyből 2 példány Eladót, 2 példány Vevőt illeti.

Jelen Szerződés elválaszthatatlan részét képezi az Ajánlati felhívás, a Kiegészítő közbeszerzési dokumentum, valamint Eladó nyertes Ajánlata, a Műszaki leírás (1. számú melléklet), valamint Átláthatósági nyilatkozat (2. számú melléklet).

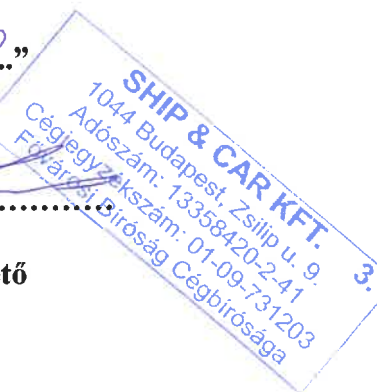
Felek jelen Szerződést elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írták alá.

Szolnok, 2021. március „31.”

.....  
**JNSZ Megyei Rendőr-főkapitányság**  
**Dr. Rádi Norbert r. ezredes**  
**rendőrségi főtanácsos**  
**megyei rendőrfőkapitány**  
**Vevő**

Budapest, 2021. március „30.”

.....  
**SHIP & CAR Kft.**  
**Koczka József ügyvezető**  
**Eladó**



**Pénzügyi ellenjegyzés:**

Szolnok, 2021. március „31.”

.....  
**Dr. Dorkó Zsolt r. ezredes**  
**rendőrségi főtanácsos**  
**gazdasági rendőrfőkapitány-helyettes**

**Előzetes jogi ellenjegyzés:**

Szolnok, 2021. március „31.”

.....  
**FEHÉRNÉ DR. DOBOS ZSUZSANNA**  
**jogtanácsos**  
**KASZ: 36074741**  
**5000 Szolnok, Bercsényi út 39. Pf.: 97.**  
**Tel.: 56-501-600**  
**Fehérné Dr. Dobos Zsuzsanna ra.**  
**JNSZMRFK jogtanácsosa**

Mellékletek:

- 1. sz. melléklet: Műszaki leírás
- 2. sz. melléklet: Átláthatósági nyilatkozat

# MŰSZAKI LEÍRÁS

## 1. A MŰSZAKI LEÍRÁS CÉLJA ÉS HATÁLYA

### 1.1. Cél

A műszaki leírás célja egyrészt a beszerzendő, terveink szerint rendszeresítendő külmotorokkal szemben – a beszerzési illetve a rendszeresítési eljárások során – támasztott egységes funkcionális (rendőrszakmai és műszaki) követelmények ismertetése.

### 1.2. Hatály

Hatálya kiterjed a Rendőrség számára beszerzésre, illetve rendszeresítésre tervezett külmotorokra.

## 2. AZ ESZKÖZÖK MEGNEVEZÉSE ÉS RENDELTEZÉSE

### 2.1. Megnevezés

**100 LE TELJESÍTMÉNYŰ HAJÓ KÜLMOTOR 2 DB**

**115 LE TELJESÍTMÉNYŰ HAJÓ KÜLMOTOR 3 DB**

### 2.2. Rendeltetés

A Rendőrség szervezetében különleges helyet elfoglaló vízrendészeti, határőrizeti és egyéb speciális mentési feladatokat és járőrtevékenységet végrehajtó kisgéphajók üzembiztos meghajtása.

## 3. RENDŐRSZAKMAI-MŰSZAKI KÖVETELMÉNYEK

A beszerezni, illetve rendszeresíteni tervezett külmotoroknak a következőkben részletezett rendőrszakmai és műszaki követelményeknek kell megfelelniük.

### 3.1. Általános jellemzők

A külmotorok új termékek legyenek. Új eszköznek minősül az a külmotor, amely forgalomba helyezve sem Magyarországon, sem pedig külföldön nem volt, bemutató, illetve próbajárműként nem használták.

### 3.2. Konkrét műszaki elvárások

#### 3.2.1. Főbb műszaki (technikai) adatok

A külmotorok alapfelszereltségként tartalmazzanak egyenként 1 db meghajtó csigát, fordulatszám és sebességmérő műszert, valamint üzemóra számlálót és távvezérlő felszerelést, valamint a műszerek működéséhez szükséges minden egységet. A motorok beüzemelve kerüljenek átadásra.

Valamennyi eszköz legyen ellátva 1-1 minimum 20 l ürtartalmú üzemanyagtankkal és 1-1 minimum 12 V 100 Ah teljesítményű gondozásmentes indító akkumulátorral.

### 3.2.2. A külmotor alkalmazási területe, feladata

Folyami használat: 268.15- 323.15K (-5 és +50 C°) közötti hőmérséklet tartományban.  
Állóvízi használat: 273.15- 323.15K ( 0 és +50 C°) közötti hőmérséklet tartományban.

### 3.2.3. Teljesítmény igény, maximális beszerzési mennyiségek

ICOMIA 28 standardnak megfelelő, hajócsavar tengelyen mért teljesítmény lóerőben:

|        |                              |
|--------|------------------------------|
| 100 LE | 2 db távvezérelt kialakítású |
| 115 LE | 3 db távvezérelt kialakítású |

### 3.2.4. Beszerzendő külmotorok tekintetében támasztott szigorú teljesítménykövetelmény indoklása

A beszerezni kívánt motorok közül 3 db külmotornak 115 LE teljesítményűnek kell lennie, a másik beszerezni kívánt 2 db motor kizárólag 100 LE teljesítményű lehet.

A szolgálati kishéghajók típusjövahagyási engedéllyel rendelkeznek, ezért azokra kizárólag olyan motor szerelhető fel, amelyhez a hajótest átépítése nem szükséges, és ami a hatóság által kiállított engedélyben szereplő paraméterrel rendelkezik. Amennyiben kisebb teljesítményű motor kerül beszerzésre, az nem adja le a feladatellátáshoz szükséges teljesítményt, a 100 illetve 115 LE teljesítményt meghaladó motor beépítése esetén terveztetés, engedélyeztetés és vizsgáztatás lenne szükséges az új hatósági engedély kiadásához.

### 3.2.5. Motorok vezérlése

A külmotorok elektromos indításúak legyenek. A külmotorok vezérlését a különböző berendezések kezelését 1 fő legyen képes ellátni a kormányállásból, teljes távvezérléssel. A motorok elektromos kiemelésük legyenek.

### 3.2.6. Elektromos teljesítmény

A külmotorok 12 V feszültségértékhez tartozó teljesítményének minimum értéke 16 A legyen.

### 3.2.7. Fartükrömagassághoz illesztett tribhossz

A külmotorok a rendőrségi kishéghajókra közvetlenül, fartükrő módosítás nélkül felszerelhetőek legyenek, ezért a motorok hosszú tribes kialakításúak legyenek.

| Tengelyen mért teljesítmény | bowden hossz      | csiga mérete | Megkívánt fartükrömagasság |
|-----------------------------|-------------------|--------------|----------------------------|
| 100 LE                      | 19 láb kb 6 méter | 17 ”         | 527 ± 20 mm                |
| 115 LE                      | 16 láb kb 5 méter | 19 ”         | 527 ± 20 mm                |

## 4. GARANCIÁVAL KAPCSOLATOS KÖVETELMÉNYEK

A rendeltetésszerű használati és előírt karbantartási feltételek teljesülése esetén a jótállásra a szerződéstervezetben előírt elvárt időtartam az irányadó (minimum 12 hónap, vagy ennél több



a megajánlás szerint). Emellett a külmotorokat gyártó/forgalmazó cég hosszabb időtartamú garanciát is vállalhat.

## **5. ÜZEMELTETÉSI, FENNTARTÁSI, GAZDASÁGOSSÁGI KÖVETELMÉNYEK**

### **Szervizre, javításra, karbantartásra vonatkozó elvárások**

A gyártó/forgalmazó/importőr a meghibásodott külmotorok garanciális javításával kapcsolatosan rendelkezésre állást munkanapokon min. 9-14 óráig kell biztosítani.

A hibabejelentések érdekében meg kell adni az elérhetőséget.

A gyártó/forgalmazó/importőr biztosítson:

- Javító-, illetve cserealkatrészeket a szerződéstervezetben előírt elvárt jótállással (12 hónap) összhangban;
- Karbantartó-, javítókészletek kialakítását a gyártó ajánlása szerint.

## **6. EGYÉB KÖVETELMÉNYEK**

A gyártó/forgalmazó/importőr a rendőrségi beszerzésre illetve rendszeresítésre tervezett külmotorokra vonatkozóan a következő alpontokban részletezett dokumentációt biztosítsa a felhasználó/ajánlatkérő szervezet számára, nem magyarnyelvű dokumentumok esetén felelős magyar fordításban is.

### **6.1. A külmotorokra vonatkozó részletes műszaki adatlap illetve felhasználói tájékoztató dokumentum**

A gyártó/forgalmazó által a felhasználók számára készített magyar nyelvű ismertető dokumentumok, amelyek tartalmazzák a főbb műszaki (technikai) adatokat, a külmotor felépítését és működését, a fődarabjait (esetleg alkatrészeit) bemutató ábrákat, a rendeltetésszerű használatra, illetve a kezelésére, a tárolására, raktározására, valamint a karbantartásra, tisztításra, javításra vonatkozó mindenkor követelményeket, feladatokat, felhívásokat, stb.

### **6.2. Jótállási jegy vagy garanciajegy, illetve a szavatosságra vonatkozó nyilatkozat**

A gyári garancia biztosíthatóságáról a gyártónak/szállítónak írásban, a szállítására vonatkozó ajánlattétellel egy időben szükséges nyilatkoznia. A jótállási jegyet vagy jótállási nyilatkozatot a felhasználó/ajánlatkérő szervezet számára az eszközök szállítására vonatkozó szerződés megkötésekor vagy legkésőbb a szállítási szerződés teljesítése során, az első szállítás időpontjában kell átadni.

### **6.3. Szállítás**

Az új külmotorok szállítási helyszíne: Készenléti Rendőrség Műszaki és Üzemeltetési Igazgatóság Műszaki Osztály Kiszékhajó és Rendészettechnikai Alosztály, 1211 Budapest, Szikratáviró út 17-21. E/5 épület.

A fenti helyszínre történő szállítás költsége ajánlattevőt terheli.

**ÁTLÁTHATÓSÁGI NYILATKOZAT**

a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. tv. (Nvtv.) 3. § (1) bek. 1. b) pontjában meghatározott

**BELFÖLDI VAGY KÜLFÖLDI JOGI SZEMÉLY, VAGY  
JOGI SZEMÉLYISÉGGEL NEM RENDELKEZŐ GAZDÁLKODÓ SZERVEZET<sup>1</sup>  
RÉSZÉRE**

az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. (Áht.) 41. § (6) bekezdésében előírt kötelezettség teljesítéséhez.

Ajánlattevő:

|                       |                             |
|-----------------------|-----------------------------|
| Név:                  | Ship & Car Kft.             |
| Székhely:             | 1044 Budapest, Zsilip u. 9. |
| Cégjegyzékszám:       | 01-09-731203                |
| Adószám:              | 13358420-2-41               |
| Képviselőjében eljár: | Koczka József               |

**Alulírott Koczka József , mint a Ship & Car Kft. ( 1044 Budapest, Zsilip u. 9.) képviselőjére jogosult az Nvtv. 3. § (1) bekezdés 1. pontja alapján felelősségem tudatában az alábbi átláthatósági nyilatkozatot teszem.**

**Az általam képviselt szervezet átlátható szervezetnek minősül, azaz az Nvtv. 3. § (1) bekezdés 1. pont b) alpont szerint olyan belföldi vagy külföldi jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely megfelel a következő (1-4. pontokban meghatározott) együttes feltételeknek:**

*Nvtv. 3.§ 1. pontja:*

átlátható szervezet:

*b) az olyan belföldi vagy külföldi jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely megfelel a következő feltételeknek:*

*ba)<sup>2</sup> tulajdonosi szerkezete, a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló törvény szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető,*

*bb) az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy*

<sup>1</sup> Gazdálkodó szervezet:

A gazdasági társaság, az európai részvénytársaság, az egyesülés, az európai gazdasági egyesülés, az európai területi társulás, a szövetség, a lakásszövetkezet, az európai szövetkezet, a vízgazdálkodási társulat, az erdőbirtokossági társulat, a külföldi székhelyű vállalat magyarországi fióktelepe, az állami vállalat, az egyéb állami gazdálkodó szerv, az egyes jogi személyek vállalata, a közös vállalat, a végrehajtói iroda, a közjegyzői iroda, az ügyvédi iroda, a szabadalmi ügyvivői iroda, az önkéntes kölcsönös biztosító pénztár, a magánnyugdíjpénztár, az egyéni cég, továbbá az egyéni vállalkozó, emellett gazdálkodó tevékenységével összefüggő polgári jogi kapcsolataiban az állam, a helyi önkormányzat, a költségvetési szerv, jogszabály alapján a költségvetési szervek gazdálkodására vonatkozó szabályokat alkalmazó egyéb jogi személy, az egyesület, a köztestület, valamint az alapítvány.

olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van,

bc) nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló törvény szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak,

bd) a gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében a ba), bb) és bc) alpont szerinti feltételek fennállnak;

**1. tulajdonosi szerkezete, a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2017. évi LIII. törvény (a továbbiakban: Pmtv.) 3. § 38. pont a)–b) vagy d) alpontja szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető.**

*Pmtv. 3. § 38. pont a)–b) vagy d) alpontja*

*38. tényleges tulajdonos:*

*a) az a természetes személy, aki jogi személyben vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetben közvetlenül vagy - a Polgári Törvénykönyvről szóló törvény (a továbbiakban: Ptk.) 8:2. § (4) bekezdésében meghatározott módon - közvetve a szavazati jogok vagy a tulajdoni hányad legalább huszonöt százalékaival rendelkezik, vagy egyéb módon tényleges irányítást, ellenőrzést gyakorol a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet felett, ha a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet nem a szabályozott piacon jegyzett társaság, amelyre a közösségi jogi szabályozással vagy azzal egyenértékű nemzetközi előírásokkal összhangban lévő közzétételi követelmények vonatkoznak,*

*b) az a természetes személy, aki jogi személyben vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetben - a Ptk. 8:2. § (2) bekezdésében meghatározott - meghatározó befolyással rendelkezik*

*d) alapítványok esetében az a természetes személy,*

*da) aki az alapítvány vagyona legalább huszonöt százaléka a kedvezményezettje, ha a leendő kedvezményezettek már meghatározották,*

*db) akinek érdekében az alapítványt létrehozták, illetve működtetik, ha a kedvezményezetteket még nem határozták meg, vagy*

*dc) aki tagja az alapítvány kezelő szervének, vagy meghatározó befolyást gyakorol az alapítvány vagyonának legalább huszonöt százaléka felett, vagy*

*dd) a da)–dc) alpontban meghatározott természetes személy hiányában aki az alapítvány képviselőjében eljár*

**Nyilatkozat tényleges tulajdonosokról:**

| Név           | Lakcím                               | Adószám/<br>adóazonosító jel | Tulajdoni<br>hányad | Befolyás és<br>szavazati jog<br>mértéke |
|---------------|--------------------------------------|------------------------------|---------------------|-----------------------------------------|
| Koczka József | 1101 Budapest,<br>Hungária Krt. 5-7. | 8372983569                   | 90%                 | 90%                                     |
| Koczka Péter  | 1134 Budapest,                       | 8453681171                   | 10%                 | 10%                                     |

**2. az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van**

Az állam, amelyben az általam képviselt gazdálkodó szervezet adóilletőséggel rendelkezik:

☐ az Európai Unió valamely tagállama:

☒ X Magyarország

☐ egyéb: .....,

vagy

☐ az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes állam:  
.....,

vagy

☐ a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállama:  
.....,

vagy

☐ olyan állam, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van: .....

*(a megfelelő rész „X”-el jelölendő, illetve amennyiben nem Magyarország, kérjük az országot megnevezni)*



**3. nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló 1996. évi LXXXI. törvény (a továbbiakban: Tao.) szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak:**

Nyilatkozat az ellenőrzött külföldi társasági minősítésről:

**3.1.**

☒ Az általam képviselt szervezet magyarországi székhellyel rendelkezik, így nem ellenőrzött külföldi társaság;

vagy

☐ Az általam képviselt szervezet nem rendelkezik magyarországi székhellyel.

(A megfelelő rész „X”-el jelölendő.)

*Amennyiben a nyilatkozattevő által képviselt szervezet nem magyarországi székhelyű, úgy felmerül annak kérdése, hogy ellenőrzött külföldi társaságnak minősül-e, ezért szükséges az ellenőrzött külföldi társaságnak minősítéssel kapcsolatos következő rész kitöltése.*

**3.2.**

☐ Az általam képviselt szervezet a Tao. 4. § 11. pontjában meghatározott feltételek figyelembe vételével nem minősül a társasági és az osztalékadóról szóló törvény szerinti meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak

vagy

☐ a Tao. szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak minősül.

(A megfelelő rész „X”-el jelölendő)

**4. a gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében az 1., 2. és 3. pontok szerinti feltételek fennállnak;**

Az általam képviselt gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25 %-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet megjelölése (név, székhely)

1. ....
2. ....
3. ....

*Ezen pontban a gazdálkodó szervezet nem természetes személy tulajdonosairól kell nyilatkozni. Minden olyan szervezet esetében, amely akárcsak közvetve, de több, mint 25%-os tulajdonnal, szavazati joggal vagy befolyással bír, függetlenül attól, hogy a tulajdonosi szerkezet melyik fokán található, nyilatkozni kell.*

Nyilatkozat az általam képviselt gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25 % - os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet átláthatóságáról

**4.1. Az általam képviselt gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25 % - os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezetek (a továbbiakban: tulajdonos szervezet) tényleges tulajdonosai, valamint adóilletékessége**

*(több érintett gazdálkodó szervezet esetében szervezetenként szükséges kitölteni):*

[illegible]

**4.2. a tulajdonos szervezet nem minősül a Tao. szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak:**

**4.2.1.**

☒ A tulajdonos szervezet magyarországi székhellyel rendelkezik, így nem ellenőrzött külföldi társaság;

vagy

☐ A tulajdonos szervezet nem rendelkezik magyarországi székhellyel.

*(A megfelelő rész „X”-el jelölendő.)*

*Amennyiben a tulajdonos szervezet nem magyarországi székhelyű, úgy felmerül annak kérdése, hogy ellenőrzött külföldi társaságnak minősül-e, ezért szükséges az ellenőrzött külföldi társaságnak minősítéssel kapcsolatos következő rész kitöltése.*

**4.2.2.**

☐ A tulajdonos szervezet a Tao. 4. § 11. pontjában meghatározott feltételek figyelembe vételével nem minősül a Tao. szerinti meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak

vagy

☐ a Tao. szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak minősül.

*(A megfelelő rész „X”-el jelölendő)*



**Kijelentem, hogy az általam képviselt szervezet alapító (létesítő) okirata, illetve külön jogszabály szerinti nyilvántartásba vételt igazoló okirata alapján jogosult vagyok a szervezet képviselőjére (és cégjegyzésére).**

**Felelősségem teljes tudatában kijelentem, hogy a vonatkozó jogszabályokat megismertem, amelyek alapján társaságom átlátható szervezetnek minősül.**

Jelen nyilatkozat alapján tudomásul veszem, hogy

- központi költségvetési kiadási előirányzatok terhére olyan jogi személlyel, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezettel nem köthető érvényesen visszterhes szerződés, illetve létrejött ilyen szerződés alapján nem teljesíthető kifizetés, amely szervezet nem minősül átlátható szervezetnek. Ajánlatkérő ezen feltétel ellenőrzése céljából, a szerződésből eredő követelések elévüléséig az Áht. 55 §-ban foglaltak szerint jogosult a jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet átláthatóságával összefüggő, az Áht. 55 §-ban meghatározott adatokat kezelni, azzal, hogy ahol az Áht. 55. § kedvezményezetttről rendelkezik, azon a jogi személyt, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetet kell érteni [Áht. 41. § (6) bek.];
- a valótlan tartalmú átláthatósági nyilatkozat alapján kötött visszterhes szerződést Ajánlatkérő felmondja vagy – ha a szerződés teljesítésére még nem került sor – a szerződéstől eláll. [Ávr. 50. § (1a) bek.]
- Ajánlatkérő az átláthatósági feltételeknek való megfelelés céljából a szerződésből eredő követelés elévüléséig az Áht. 55 §-ban foglaltak szerint jogosult az általam képviselt szervezet átláthatóságával összefüggő, az Áht. 55 §-ban meghatározott adatokat kezelni.

Kijelentem, hogy amennyiben jelen nyilatkozatban közölt adatok tekintetében bármilyen változás áll be, akkor a módosult adatokkal kiállított átláthatósági nyilatkozatot a változás bekövetkeztétől számított 8 napon belül megküldöm Ajánlatkérő részére, vagy amennyiben az általam képviselt szervezet már nem minősül átláthatónak, úgy azt haladéktalanul bejelentem.

**Budapest, 2021. 03. 30.**



cégszerű aláírás